

**Zeitschrift:** Fachzeitschrift Heim  
**Herausgeber:** Heimverband Schweiz  
**Band:** 71 (2000)  
**Heft:** 9

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Ferienreisen für Gruppen

- Ausgewählte Zielregionen in Europa:  
Gorges du Tarn (F), Lake District (GB), Martell (I), Hallingdal (NL), Lechtal (A), Karlstein (CZ), Parc Natural del Montseny (E), Donauknie (H), Beara Peninsula (IRL), Adelboden (CH)
- Ein eigenes Haus für jede Gruppe
- 3 Mahlzeiten zum selber Kochen inbegriffen
- JEKA-Betreuung vor Ort
- Inkl. Busreise ab Wohnort

**JEKA-Ferien: Ein unvergesslicher  
Höhepunkt für Ihre Jugendgruppe**

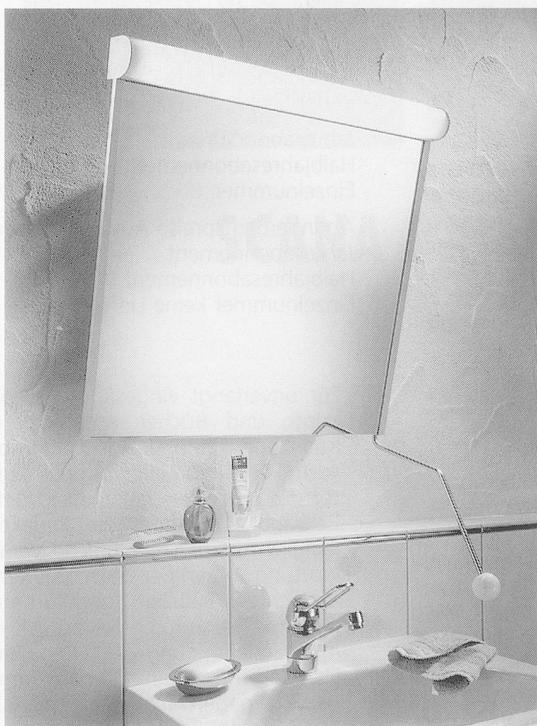
z.B.  
9 Tage  
Tschechien  
Fr. 384.-



**Fordern Sie den kostenlosen Katalog an!**

**JEKA-Ferienreisen GmbH**  
Birkenweg 2 CH-3715 Adelboden  
Tel. 033 673 46 90 Fax 033 673 10 90  
E-Mail: [jeka-ferienreisen@bluewin.ch](mailto:jeka-ferienreisen@bluewin.ch)  
Internet: [www.jeka-groupolidays.com](http://www.jeka-groupolidays.com)

Kippsspiegel –  
das Patent, an dem jeder Benutzer Freude hat



**S Schneider**  
Ideen rund ums Bad

W. Schneider+Co AG, CH-8135 Langnau a.A.  
Tel. 01/713 39 31, Fax 01/713 34 11



## Textile Berufe

### Machen Sie Gestalten zum Beruf!

Wir bieten attraktive Ausbildungen an unseren Lehrwerkstätten:

- **Damenschneiderin / Damenschneider**
- **Textilgestalterin / Textilgestalter**
- Handweben**

Kommen Sie bei uns vorbei und lassen Sie sich informieren.

Orientierungsnachmittage jeweils  
Mittwoch, 13. September 2000, 1. November 2000,  
10. Januar 2001

Schnupperlehren können nach besuchtem Orientierungsnachmittag vereinbart werden.

Auskünfte erhalten Sie bei:  
BFF BERN, Abteilung Textile Berufe,  
Kapellenstrasse 4, 3001 Bern  
Telefon 031 384 33 42  
e-mail: [tex.bff@bern.ch](mailto:tex.bff@bern.ch)  
Internet: [www.bffbern.ch](http://www.bffbern.ch)

## Bargeldloses Abrechnen: jetzt erschwinglich

In Zusammenarbeit  
mit **Heimen**  
entwickelt



612345 678917



Das neue SAREMA Abrechnungs-System  
erlaubt jetzt auch kleinen Budgets eine  
einfach zu handhabende Lösung. Lassen  
Sie sich über das für KMU-Betriebe ent-  
wickelte System orientieren.

**Otto Mathys**

### Kassensysteme

Marchweg 6, 5035 Unterentfelden  
Tel. 062/7377474, Fax 062/723 66 55  
Info über Internet: [www.mathys.ch](http://www.mathys.ch)

**Info-Coupon**

60 Jahre  
Leader  
Servicedienst  
auf Ahruf

Name

Adresse

PLZ/Ort

■ Lausanne 021 626 50 60 ■ Littau LU 041 280 46 33 ■ Buchs  
SG 081 756 45 72 ■ Bern 031 301 54 34 ■ Zürich 01 451 00 66